



成城大学  
国際編集文献学研究センター  
Research Center for Textual Scholarship  
Seijo University

編文研イベント

# 生前の遺稿

## Nachlass zu Lebzeiten

### 第一部 シンポジウム

「生前の遺稿 —— エリアス・カネッティ×カズオ・イシグロ×大江健三郎」

北島玲子（上智大学名誉教授・国際編集文献学研究センター特別客員研究員）

田尻芳樹（東京大学教授・国際編集文献学研究センター特別客員研究員）

阿部賢一（東京大学准教授）

司会：明星聖子（成城大学教授・国際編集文献学研究センターセンター長）

### 第二部 講演

「アーカイブの掌中で」

„In der Gewalt der Archive“

詩人 ドウルス・グリーンバイン

**Durs Grünbein**

協力：縄田雄二（中央大学教授）



2023年12月3日（日）

12:30～17:00

会場：成城大学 7号館 007教室

定員：100名（事前申し込みが必要です）

使用言語：日本語・ドイツ語（翻訳・通訳付）

#### ■問い合わせ：

成城大学国際編集文献学研究センター事務局

E-Mail：ts-office@seijo.ac.jp

■主催：成城大学国際編集文献学研究センター

◆令和5年度 科学研究費補助金 基盤研究（A）

「第三世代としての編集—古典の再生と文学研究の活性化をめざす編集文献学的研究」（研究代表者：明星聖子）による事業

#### ■参加申し込み：

11月30日（木）までに下記URLまたは右QRコードから  
Googleフォームにてお申し込みください。

<https://forms.gle/U5EjunRopiQfGM25A>

■参加費無料



科研費  
KAKENHI

## ■ イベント趣旨

「生前の遺稿」(Nachlass zu Lebzeiten)——かつてローベルト・ムージルは既発表の小品をまとめた自らの作品集にこの奇妙なタイトルを付けて出版した。おそらく多くのひとはこの言葉を聞いて疑問に思うだろう。「遺稿」とは作家の死後に遺された原稿を指すのでないか、と。ムージルが使ったこの奇妙な言葉は、だが、現代のわれわれにとって示唆的である。というのも、近年の作家のなかには、じっさいに生前に自身の原稿を整理し、それをそのままアーカイブに寄贈する者が少なからずいるからだ。あらかじめ遺されることが決められた「遺稿」、すなわち「生前の遺稿」。それは、作家の活動にとってどのような意味を持つのだろうか。本イベントの第一部では、日本人研究者によるシンポジウムを開催し、生前に「遺稿」を寄贈した作家の例として、エリアス・カネッティ、カズオ・イシグロ、大江健三郎を取り上げ、それぞれの作家の「遺稿」をめぐる状況について議論を行う。続く第二部では、現代ドイツ文学を代表する詩人ドウルス・グリーンバイン氏を迎え、「アーカイブの掌中で」(In der Gewalt der Archive)と題してご講演をいただく。「記憶」をテーマに詩作を続け、自身もまたマールバッハ文学資料館に原稿を寄贈した現代詩人による、「アーカイブ」をめぐる思索とは――。

## ■ 登壇者紹介



### ドウルス・グリーンバイン Durs Grünbein

1962年10月9日ドレスデン生まれ。ドイツで最も重要かつ国際的に影響力のある詩人、エッセイストのひとり。ニューヨーク大学ドイツ語学部や、ロサンゼルス・ヴィラ・アウロラに客員教授として滞在。ゲオルク・ビュヒナー賞、フリードリヒ・ニーチェ賞、フリードリヒ・ヘルダーリン賞、ポーランド・ズビグニェフ・ヘルベルト国際文学賞など受賞多数。著作はいくつもの言語に翻訳されている。詩作のほかにエッセイストとしても活動しているほか、翻訳家としてアイスキュロスの『ペルシア人』『テーバイを攻める七将』、小セネカの『チュエステス』のドイツ語訳を手がけている。近刊として11月下旬にズーアカンプ社より『彗星』(*Der Komet*)を出版予定。

### 北島 玲子 Reiko Kitajima

(上智大学名誉教授・  
国際編集文献学研究センター特別客員研究員)

### 田尻 芳樹 Yoshiki Tajiri

(東京大学大学院総合文化研究科教授・  
国際編集文献学研究センター特別客員研究員)

### 縄田 雄二 Yuji Nawata

(中央大学文学部教授)

### 阿部 賢一 Kenichi Abe

(東京大学大学院人文社会系研究科准教授)

### 明星 聖子 Kiyoko Myojo

(成城大学文芸学部教授・国際編集文献学研究センターセンター長)

## ■ 会場案内

小田急線「成城学園前」駅中央改札より徒歩4分。  
7号館へは立て看板に沿って正門よりまっすぐ進み、2号館手前で右手にお曲がりください。会場007教室は、7号館入って4階でございます。

- ◆グリーンバイン氏肖像写真はWikipedia Commonsより使用  
表面：© Stephan Röhl, Heinrich-Böll-Stiftung (2018)  
<https://commons.wikimedia.org/w/index.php?curid=98054753>  
裏面：© Stephan Röhl, Heinrich-Böll-Stiftung (2018)  
<https://commons.wikimedia.org/w/index.php?curid=98058928>

